

Če želite popolnoma izkoristiti podporo, ki jo nudi Philips,
registrirajte svoj izdelek na: www.philips.com/welcome



SE140

SL Telefon



Opozorilo

Vedno uporabljajte polnilne baterije.

Pred uporabo slušalko(-e) polnite vsaj 24 ur.

PHILIPS

Kazalo vsebine

1	Pomembno	4			
1.1	Zahteve za napajanje	4	3.3	Vstavljanje in polnjenje baterije slušalke	14
1.2	Skladnost	5	3.4	Uporaba večnamenskih paketov	16
1.3	Skladnost s standardom GAP	5			
1.4	Recikliranje in odstranjevanje	6	4	Uporaba SE140	17
1.5	Električna, magnetna in elektromagnetna polja ("EMP")	7	4.1	Klicanje	17
			4.2	Klicanje številke	17
2	Vaš digitalni brezžični telefon SE140	8	4.3	Izbiranje klicnih tipk 1 in 2	17
2.1	Kaj je v škatli?	8	4.4	Klicanje iz imenika	17
2.2	Kaj boste še potrebovali	8	4.5	Klicanje iz dnevnika klicev	17
2.3	Prikaz slušalke	9	4.6	Sprejemanje klica	18
2.4	Zaslon slušalke	11	4.7	Prilagajanje glasnosti slušalke	18
2.5	Prikaz telefonske postaje	12	4.8	Izklop zvoka	18
2.6	Premikanje med nastavitvami	13	4.9	Končanje klica	18
			5	Čim boljše izkoristite svoj telefon	19
3	Kako začeti	13	5.1	Interkom	19
3.1	Namestitve telefonske postaje	13	5.1.1	Klicanje druge slušalke	19
3.2	Priklop telefonske postaje	13	5.1.2	Prenos zunanjega klica na drugo slušalko	19
			5.1.3	Tristranski konferenčni pogovor	19

5.2	Glasovna pošta	20	5.6	Ponovno klicanje	25
5.2.1	Klicanje in poslušanje glasovne pošte	20	5.6.1	Ponovno klicanje zadnje številke	25
5.3	Imenik	21	5.6.2	Ogled in klicanje številke s seznama za ponovno klicanje	25
5.3.1	Ogled in klicanje vnosov v imeniku	21	5.6.3	Kopiranje številke za ponovno klicanje v imenik	26
5.3.2	Shranjevanje številke v imenik	21	5.6.4	Brisanje vnosa s seznama ponovnega klicanja	26
5.3.3	Vnos premora v številko v imeniku	22	5.6.5	Brisanje celotnega seznama ponovnih klicev	26
5.3.4	Urejanje številke v imeniku	22			
5.3.5	Brisanje vnosa v imenik	22	6	Osebnе nastavitve	27
5.4	Klicna tipka	22	6.1	Spreminjanje glasnosti in tona zvonjenja	27
5.4.1	Klicanje številke na klicni tipki	23	6.2	Nastavitev datuma in časa	27
5.4.2	Določitev klicne tipke vnosa v imenika	23	6.3	Vklop / izklop piskov	28
5.5	Identifikacija klica in dnevnik klicev	23	6.4	Način klica	28
5.5.1	Dnevnik klicev	23	6.5	Način priklica	28
5.5.2	Ogled in klicanje iz dnevnika klicev	24	6.6	Samodejna predpona	29
5.5.3	Kopiranje številke iz dnevnika klicev v imenik	24	6.7	Spreminjanje systemske številke PIN	29
5.5.4	Brisanje vnosa iz dnevnika klicev	25	6.8	Ponovna nastavitev slušalke	30
5.5.5	Brisanje celotnega dnevnika klicev	25			

6.9	Zaklepanje tipkovnice	30
6.10	Odklepanje tipkovnice	30
7	Prijava	31
7.1	Prijavljanje slušalke	31
7.2	Odjava slušalke	32
8	Vzdrževanje in zamenjava	32
8.1	Čiščenje	32
8.2	Kako zamenjati baterijo	32
9	Tehnični podatki	33
10	Pogosta vprašanja	35
11	Kazalo	37

1 Pomembno

Vzemite si čas, da preberete uporabniški priročnik, preden začnete uporabljati telefon. Vsebuje namreč pomembne informacije in opombe v zvezi z delovanjem vašega telefona.

1.1 Zahteve za napajanje

- Izdelek zahteva napajanje z enofazno izmenično napetostjo od 220-240 V in ga ni dovoljeno napajati z IT inštalacijami, kot so določene v standardu EN 60950. V primeru izpada napajanja se lahko komunikacija izgubi.
 - Električno omrežje je skladno s kriteriji standarda EN 60950 uvrščeno med nevarna omrežja. Edini način, da izklopite ta izdelek je, da napajalnik izklopite iz vtičnice električnega omrežja. Poskrbite, da je električna vtičnica v bližini naprave in da je lahko dosegljiva.
- Napetost na omrežju je klasificirana kot TNV-3 (napetosti telefonskega omrežja), kot je opredeljeno v standardu EN 60950.



Opozorilo

- S to napravo ni možno izvajati klicev v sili v primeru prekinitve električnega toka. Na razpolago je treba imeti drugo možnost, ki omogoča klice v sili.
- Visoka napetost. Nikoli ne odpirajte izdelka in ga ne poskušajte popravljati.
- Izdelka ne približujte tekočinam.
- Nikoli ne uporabljajte drugih vrst baterij, razen priloženih. Obstaja nevarnost eksplozije, če baterije nadomestite z napačno vrsto baterij.
- Ko telefon zvoní, ne držite slušalke preblizu ušesa, saj lahko to povzroči okvaro sluha.
- Izdelka ne uporabljajte tam, kjer obstaja nevarnost eksplozije.

- Ne dovolite, da majhni kovinski predmeti pridejo v stik z izdelkom. To lahko zmanjša kakovost zvoka in poškoduje izdelek.
- Vključitev funkcije za prostoročno telefoniranje lahko v trenutku poviša jakost zvoka v slušalki na zelo visoko raven: prepričajte se, da se slušalka ne nahaja preblizu vašega ušesa.
- Prav tako si oglejte opozorila v poglavjih in podpoglavjih.

1.2 Skladnost

Podjetje Philips Consumer Electronics s tem izjavlja, da je naprava SE140x skladna z osnovnimi zahtevami in drugimi zadevnimi določili direktive 1999/5/EC. Izjava o skladnosti je na voljo na naslovu www.p4c.philips.com.

Ta izdelek lahko povežete na analogna telefonska omrežja samo v državah, omenjenih na embalaži.

1.3 Skladnost s standardom GAP

Standard GAP zagotavlja, da vse slušalke in bazne postaje DECT™ GAP ponujajo minimalne standardne funkcije, ne glede na proizvajalca. Slušalka in bazna postaja SE140/145 sta skladni s standardom GAP, ki zagotavlja naslednje minimalne standardne funkcije: registracija slušalke, zasedanje linije, sprejem klica in izbiranje.

Zahtevnejše funkcije morda ne bodo na voljo, če s svojo bazno postajo uporabite slušalko, ki ni tipa SE140/145. Za registracijo in uporabo svoje slušalke SE140/145 z bazno postajo drugega proizvajalca, ki je skladna s standardom GAP, najprej upoštevajte postopek, opisan v navodilih proizvajalca, potem pa sledite postopku za slušalko na stran 31.

Če želite slušalko drugega proizvajalca registrirati pri bazni postaji SE140/145, preklopite bazno postajo v način za registracijo, potem pa sledite postopku v navodilih proizvajalca.

1.4 Recikliranje in odstranjevanje

Navodila za odstranjevanje starih izdelkov

Namen Direktive OEEQ (odpadna električna in elektronska oprema; 2002/96/ES) je zagotoviti, da se izdelki reciklirajo z najboljšimi možnimi tehnikami za obdelavo, predelavo in recikliranje, da bi tako zagotovili varovanje zdravja ljudi in visoko raven varstva okolja.

Vaš izdelek je oblikovan in izdelan z visokokakovostnimi materiali in deli, ki jih je možno reciklirati in ponovno uporabiti.

Svojega starega izdelka ne odvrzite v običajen zabojnik za gospodinjnske odpadke

Seznajte se z lokalnim sistemom za ločeno zbiranje odpadnih električnih in elektronskih izdelkov, označenih s tem simbolom:



Uporabite eno izmed naslednjih možnosti odstranjevanja:

- 1 Odstranite celoten izdelek (vključno s kablji, vtiči in dodatki) v obratu, pristojnem za zbiranje tovrstnih odpadkov.
- 2 Če kupite nadomestni izdelek, starega v celoti vrnite prodajalcu. Ta ga mora sprejeti, kot to določa Direktiva OEEQ.

Navodila za odstranjevanje baterij



Baterij ni dovoljeno zavreči skupaj s splošnimi gospodinjnskimi odpadki.

Informacije na embalaži

Podjetje Philips je embalažo označilo s standardnimi simboli, ki spodbujajo recikliranje in pravilno odstranjevanje odpadkov.



Ustreznim državnim sistemom za pridobivanje surovin in recikliranje je bil plačan finančni prispevek.



Označeni embalažni material je primeren za recikliranje.

1.5 Električna, magnetna in elektromagnetna polja (“EMP”)

- Podjetje Philips Royal Electronics proizvaja in prodaja številne izdelke, usmerjene v potrošnika, ki imajo običajno, tako kot vse elektronske naprave, sposobnost oddajanja in sprejemanja elektromagnetnih signalov.
- Eno izmed Philipsovih glavnih poslovnih načel je upoštevanje vseh zdravstvenih in varnostnih ukrepov za naše izdelke, ravnanje v skladu z vsemi veljavnimi zakonskimi zahtevami in upoštevanje standardov za EMP, veljavnih v času izdelave izdelka.
- Philips je zavezan razvoju, proizvodnji in trženju izdelkov, ki nimajo škodljivega vpliva na zdravje.
- Philips zagotavlja, da so njegovi izdelki, če z njimi ravnamo in jih uporabljamo pravilno, glede na trenutno razpoložljive znanstvene izsledke varni za uporabo.
- Philips ima aktivno vlogo pri razvoju mednarodnih standardov za EMP in varnost, kar mu daje možnost predvidevanja nadaljnjega razvoja standardizacije, ki jo nato lahko zgodaj vključi v svoje izdelke.

2 Vaš digitalni brezžični telefon SE140

Čestitamo vam za nakup in dobrodošli pri Philipsu!
Če želite popolnoma izkoristiti podporo, ki jo nudi Philips,
registrirajte svoj izdelek na: www.philips.com/welcome.

2.1 Kaj je v škatli?



Slušalka
SE140



Električni
adapter



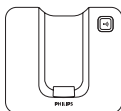
Pokrov za
baterijo



Telefonski
kabel*



2 x AAA
polnilni bateriji



Telefonska
postaja SE140



Uporabniški
priročnik



Hitra navodila



Garancijski list

2.2 Kaj boste še potrebovali

- Za delovanje dnevnika klicev, se naročite na storitev identifikacije klica vašega omrežja.
- Za delovanje glasovne pošte, se naročite na storitev glasovne pošte vašega omrežja.

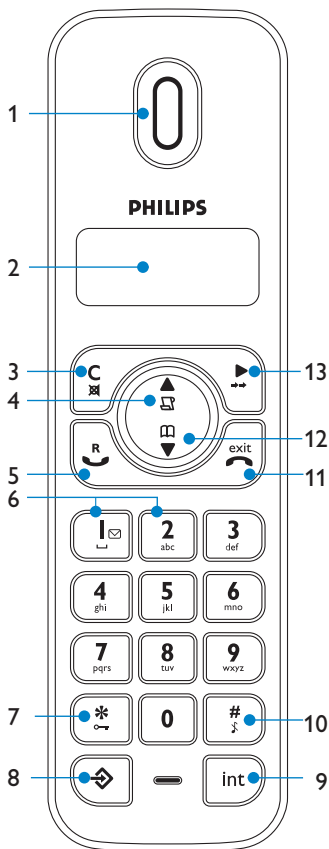
Opomba

* Električni adapter morda ni povezan s telefonskim kablom. Če je tako prosimo, da priključite telefonski kabel v adapter, preden ga vključite v telefonsko vtičnico.

Opozorilo

Vedno uporabljajte priložene kable in baterije.

2.3 Prikaz slušalke



1 Slušalka

2 Zaslón

Za pregled ikon na zaslonu, si oglejte stran 11.

3 Brisanje / izklop zvoka

V načinu za vnos pritisnite to tipko, da izbrišete številke. Ko si ogledujete dnevnik klicev / seznam za ponovno izbiranje pritisnite to tipko, da izbrišete prikazan vnos ali pritisnite in držite, da izbrišete vse vnose. Izklopite ali vklopite mikrofón med klicem.

4 Dnevnik klicev / drsnik navzgor / povečanje glasnosti

Odprite dnevnik klicev. Pomikajte se po seznamih in nastavitvah.

Povečajte glasnost slušalke.

5 Pogovor / priklic

Kličite ali odgovorite na klic. Uporabite funkcije priklica (R).

6 Klicne tipke

Pritisnite in držite klicno tipko predhodno shranjenih števil.

7 * / Zaklepanje tipkovnice

Pritisnite in zadržite, da zaklenete / odklenete tipkovnico.

Med klicem pritisnite in zadržite, da preklopite iz pulznega izbiranja na tonsko izbiranje.

Izberite zvezdico, prikazano kot $*$.

8 Tipka za programiranje

Vstopite v glavni meni.

Potrdite menijsko možnost.

Pojdite na naslednji meni.

Potrdite vnos v telefonski imenik.

9 Intercom (potrebni sta najmanj dve slušalki)

V stanju pripravljenosti

uporabite za interni klic.

Med klicem uporabite za prenos zunanjega klica na drugo slušalko.

10 # / Zvonjenje

Pritisnite in zadržite, da vklopite ali izklopite zvonjenje slušalke.

Ko izbirate ali shranjujete številko, pritisnite in zadržite, da vnesete premor (**P**).

Vtipkajte **#**, prikazan kot α .

11 Konec / izhod / slušalka vklopljena / izklopljena

Končajte pogovor.

V možnostih nastavitve pojdite nazaj na stanje pripravljenosti.

Pritisnite in zadržite, da slušalko izklopite (ko je v stanju pripravljenosti) ali vklopite.

12 Telefonski imenik / pomikanje navzdol / znižanje glasnosti

Odprite telefonski imenik.

Pomikajte se navzdol po seznamih in menijih.

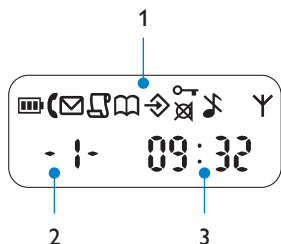
Zmanjšajte glasnost slušalke.

13 Ponovno izbiranje / pomikanje v desno






Odprite seznam za ponovno izbiranje.






Pomikajte se v desno.

2.4 Zaslou slušalke



1 Ikone stanj in opomnika

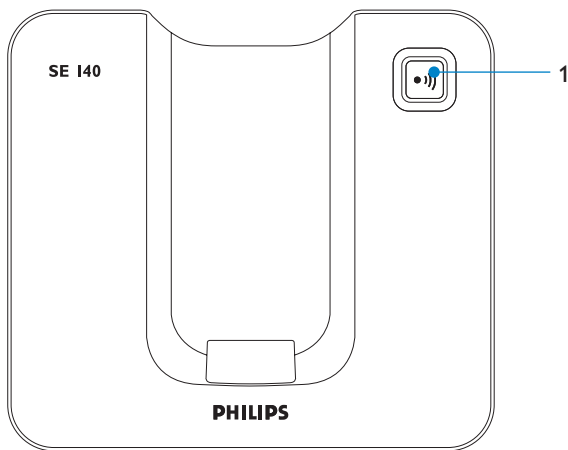
-  Prikazuje stanje baterije slušalke.
Premika se, ko se slušalka polni na telefonski postaji.
-  Prikazan, ko je linija v uporabi.
Utripa, ko pride do vhodnega klica.
-  Utripa, ko imate nova sporočila glasovne pošte.
Ni prikazan, ko nimate glasovnih sporočil.
-  Prikazan, ko imate zgrešene klice in nove številke v dnevniku klicev.
-  Telefonski imenik je odprt.

-  Slušalka je v načinu za programiranje.
-  Tipkovnica je zaklenjena.
-  Zvok mikrofona slušalke je izključen.
-  Zvonjenje slušalke je izključeno.
-  Miruje, ko je slušalka prijavljena in v dosegu telefonske postaje.
Utripa, ko je slušalka izven dosega ali ko išče telefonsko postajo.

2 Številka slušalke

3 Trenutni čas

2.5 Prikaz telefonske postaje




1 Tipka za pozivanje

Pozivanje je koristen način za iskanje izgubljene slušalke.







1 Pritisnite  na telefonski postaji.

Vse slušalke zvonijo.

2 Ponovno pritisnite , da prekličete pozivanje ali pritisnite na katerokoli tipko na slušalki, da zaustavite pozivanje.

2.6 Premikanje med nastavitvami

Osnovni koraki premikanja med nastavitvenimi in zaslonскими možnostmi.

- 1 Na zaslonu stanja pripravljenosti pritisnite . *Nastavitve so odprte.* Če želite preiti na naslednje nastavitve, ponovno pritisnite .
- 2 Uporabite  ali  za premikanje med možnostmi in pritisnite , da shranite prikazano možnost. *Odpre se naslednja nastavitvev programa.*
- 3 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

Stanje pripravljenosti

Če 15 sekund ne pritisnete nobenega tipka na slušalki, se bo zaslon samodejno preklopil v stanje pripravljenosti. Prav tako se bo preklopil v stanje pripravljenosti, ko slušalko postavite na telefonsko postajo ali napajalnik.

3 Kako začeti

3.1 Namestitev telefonske postaje

Telefonsko postajo postavite v doseg telefonskega omrežja in električnih vtičnic.

Nasvet

Položaj, na katerega postavite telefonsko postajo, lahko vpliva na doseg in delovanje vašega izdelka. Izognite se postavitvi preblizu velikih kovinskih izdelkov, kot so arhivske omare, radiatorji ali električne naprave. To lahko poslabša doseg in kakovost zvoka. Zgradbe z debelimi notranjimi in zunanji stenami lahko škodijo prenosu signala do in od telefonske postaje.

3.2 Priklop telefonske postaje

Opozorilo

- Prepričajte se, ali ste pravilno priključili električni napajalnik in telefonski

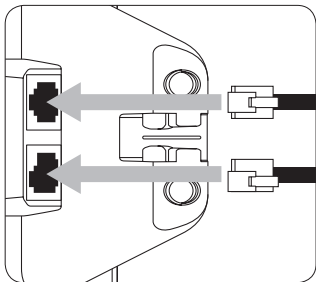
kabel, saj lahko nepravilen priklop poškoduje izdelek.

- Vedno uporabljajte telefonski kabel, ki ste ga prejeli z enoto. Drugače morda ne boste imeli klicnega signala.

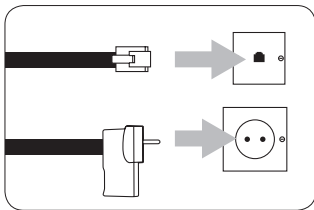
⚠ Opomba

V nekaterih državah telefonski adapter morda ni povezan s telefonskim kablom. Prosimo, povežite telefonski kabel s telefonskim adapterjem, preden ga vključite v vtičnico za telefonski kabel.

- 1 Priključite telefonski kabel in električne kable v vtičnico na zadnji strani telefonske postaje.



- 2 Drugo stran telefonskega kabla priklopite v vtičnico za telefonski kabel, električni kabel pa v električno vtičnico.



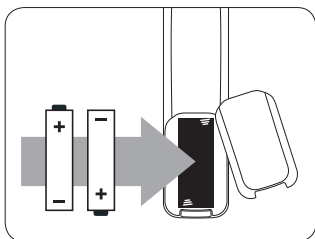
3.3 Vstavljanje in polnjenje baterije slušalke

⚠ Opozorilo

- Slušalko je treba pred prvo uporabo polniti najmanj 24 ur.
- Nikoli ne uporabljajte druge vrste baterij, razen priložene. Obstaja nevarnost eksplozije, če se baterije nadomestijo z napačno vrsto baterij.




Z vašim SE140 prejmete dve polnilni bateriji.

- 1 Snemite pokrov za baterijo (če je nameščen).
- 2 Vstavite baterije, kot je prikazano, in ponovno namestite pokrov.



- 3 Položite slušalko z glavo navzgor na telefonsko postajo, da se polni.
Pisk potrjuje, da je slušalka pravilno nameščena, in polnjenje se bo začelo.
- 4 Ko so baterije dovolj napolnjene, se bo slušalka samodejno prijavila na telefonsko postajo.
Prikazan je zaslon stanja pripravljenosti. Če zaslon prikazuje [0dP-, izberite razvrstitev države za vaše območje.

Če morate izbrati svojo državo

Pomikajte se s  ali s , da izberete primerno kodo za svojo državo (glejte spodaj). Nato pritisnite , da potrdite.

Enota se bo ponastavila in prikazal se bo zaslon stanja pripravljenosti.


Koda	Država
21	ROMÂNIA
22	POLSKA
23	ČESKO
24	MAGYARORSZAG
25	SLOVENSKO
26	SLOVENIJA
27	HRVATSKA
28	Български
29	SRPSKI

Opomba

Če prejmete klic, preden nastavite kodo države, ga lahko sprejmete. Ko se klic konča, se zaslon vrne na začetni zaslon, pripravljen za nastavitve kode države.

Identifikacija klica ne bo delovala, dokler ne boste nastavili države.

- 5** Slušalko pustite pri miru, dokler se baterije popolnoma ne napolnijo (najmanj 24 ur).

Baterije v slušalki so popolnoma napolnjene, ko se ustavi prikaz polnjenja in se prikaže ikona  (napolnjena baterija).

Opozorilo

Če namesto NiMH vstavite alkalne baterije, se bodo prikazali vsi elementi zaslona. Takoj jih zamenjajte s priloženimi baterijami.

3.4 Uporaba večnamenskih paketov

Če ste kupili večnamenski paket (multipack), boste prejeli dodatne slušalke, napajalnike, adapterje in polnilne baterije AAA.



- 1** Vstavite napajalnike v električno vtičnico.
- 2** Namestite priložene baterije v ostale slušalke.
- 3** Postavite slušalke na napajalnik za najmanj 24 ur, da popolnoma napolnite baterije.

4 Uporaba SE140



4.1 Klicanje

- 1 Pritisnite .
- 2 Vtipkajte telefonsko številko.





4.2 Klicanje številke

- 1 Vnesite telefonsko številko (največ 24 številke). Če se zmotite, pritisnite , da izbrišete nepravilne številke.
- 2 Pritisnite  za klicanje.

4.3 Izbiranje klicnih tipk 1 in 2

- 1 Pritisnite in zadržite  ali , dokler se ne prikaže in ne odtipka številka. Če ni shranjena nobena številka, boste slišali pisk.





4.4 Klicanje iz imenika

- 1 Pritisnite .
Prikaže se prvi vnos v imeniku.
- 2 Premikajte se s  ali  do vnosa, ki ga želite.
- 3 Pritisnite , da pokličete številko.

Opomba

Prazni vnosi se ne prikažejo, ko se pomikate po imeniku.

4.5 Klicanje iz dnevnika klicev

- 1 Pritisnite .
Prikaže se prvi vnos v dnevniku klicev.
- 2 Pomaknite se s  ali  do zelenega vnosa.
- 3 Pritisnite , da pokličete številko.

Opomba

Morate se naročiti na omrežno storitev identifikacije klica, da lahko vidite številko klicočega v dnevniku klicev. Več informacij najdete v poglavju »Dnevnik klicev« na strani 23.

4.6 Sprejemanje klica

- 1 Ko zvoní telefon, pritisnite





Opozorilo

Ko zvoní telefon, ne držite slušalke preblizu ušesa, saj to lahko poškoduje vaš sluh.

Opomba

Vhodni klic ima prednost pred drugimi dogodki. Ob pojavu vhodnega klica, se bodo končali vsi drugi postopki, ki so v teku, kot so nastavitve telefona, premikanje po meniju itd.




4.7 Prilagajanje glasnosti slušalke

- 1 Med klicem pritisnite  ali , da prilagodite glasnost.


Prikaže se trenutna stopnja glasnosti.

4.8 Izklop zvoka

Mikrofon lahko izklopite, tako da se lahko pogovarjate z nekom v sobi, ne da bi vas kličoči slišal.

- 1 Med klicem pritisnite . Mikrofon je izključen, na zaslonu je prikazan .
- 2 Pritisnite , da ponovno vklopite mikrofon.

4.9 Končanje klica



- 1 Pritisnite  ali pa ponovno namestite slušalko na bazo. Na zaslonu slušalke se prikaže trajanje klica za približno 5 sekund.

5 Čim bolje izkoristite svoj telefon

5.1 Interkom

Ta funkcija je na voljo samo, če sta registrirani več kot dve slušalki. Omogoča vam izvedbo notranjih klicev, prenos zunanjih klicev z ene slušalke na drugo in uporabo možnosti konferenčnih klicev.




5.1.1 Kljanje druge slušalke

- 1 Pritisnite .
 - Če imate samo dve slušalki, boste samodejno poklicali drugo slušalko.
 - Če imate več kot dve slušalki, pritisnite številko druge slušalke.
- 2 Pritisnite , da slušalko odložite.


Opomba

Če slušalka ni del serije SE140, ta funkcija morda ne bo na voljo.


5.1.2 Prenos zunanjega klica na drugo slušalko




- 1 Med zunanjim klicem, pritisnite .
Klicoči bo postavljen na čakanje.
- 2 Vnesite številko slušalke, ki jo želite poklicati.
Če imate samo dve slušalki, boste samodejno poklicali drugo slušalko.
- 3 Ko se oglasi druga slušalka, najavite klicočega, nato pritisnite , da prenesete klic.
Če se druga slušalka ne oglasi, pritisnite , in se ponovno pogovarjajte s klicočim.

Opomba


Preden prenese klic, lahko uporabnik preklaplja med notranjim in zunanjim klicem s pritiskom na tipko .


5.1.3 Tristranski konferenčni pogovor

- 1 Med zunanjim klicem pritisnite .
Klicoči je postavljen na čakanje.

- 2** Vnesite številko slušalke, ki jo želite poklicati.
Če sta samo dve slušalki, samodejno pokličete drugo slušalko.
- 3** Ko se druga slušalka oglasi, naznanite klic, nato pritisnite in zadržite , da povežete oba klica.
Če se druga slušalka ne oglasi, pritisnite , da se ponovno pogovarjate s kličočim.
- 4** Pritisnite , da odložite.

5.2 Glasovna pošta


Če ste se naročili na omrežno storitev glasovne pošte (če je na voljo), bo SE140 prikazal , ko boste imeli nova sporočila.

Odkvisno od vaše države in omrežnih storitev je lahko številka glasovne pošte predhodno shranjena na klicno tipko za izbiranje s pritiskom na gumb .

Opomba

Če številka glasovne pošte ni predhodno shranjena, lahko številko dodate ali pa prepisete obstoječo številko. Glejte »Določite klicne tipke vnosu v imeniku« na strani 23.

5.2.1 Klicanje in poslušanje glasovne pošte

- 1** Pritisnite in zadržite .
Številka se prikaže in odtipka. Sledite glasovnim navodilom, da predvajate, shranite in izbrišete svoja sporočila.

Opomba

Številka glasovne pošte je predhodno shranjena samo, če država, v kateri je bil telefon kupljen, ponuja storitev glasovne pošte. Če storitev ni na voljo, je številka prazna. Uporabnik lahko prepíše predhodno shranjeno številko s svojo priljubljeno številko, tako da bo klicana ta številka. Da shranite številko na klicno tipko, glejte stran 23.







5.3 Imenik

V imenik slušalke SE140 lahko shranite 20 telefonskih števil, od katerih lahko ima vsaka do 24 števk.


☰ Opomba

Vnosi v imenik so v zaporedju 01–20.






5.3.1 Ogled in klicanje vnosov v imeniku

- 1 Pritisnite . Zaslou prikazuje prvi vnos in .
- 2 Pomikajte se s  ali  do vnosa, ki ga želite.
- 3 Pritisnite , da pokličete ali , da se vrnete v stanje pripravljenosti.




✳ Nasvet

Zaslou prikazuje prvih devet števk vsake telefonske številke. Če je številka daljša, zadnja številka utripa. Pritisnite , da se prikaže preostali del številke.

5.3.2 Shranjevanje številke v imenik


- 1 Pritisnite , nato pa . Zaslou prikaže prvo razpoložljivo mesto v imeniku (01–20).
- 2 Vnesite številko vnosa v imenik sestavljeno iz dveh števk, npr. 01.
- 3 Vnesite telefonsko številko, ki jo želite shraniti. Če se zmotite, pritisnite .
- 4 Pritisnite , da potrdite. Prikazuje se naslednji vnos, ki je na voljo.
- 5 Vnesite naslednjo številko, ki jo želite shraniti, ali pa pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

☰ Opomba







- Ko je imenik prazen, na zaslonu utripa  1- [prazen].
- Če je imenik poln, na zaslonu utripa  20- [in najnovejša shranjena številka].
- Prekličite shranjeni vnos, tako da pritisnete , kadarkoli med postopkom.



5.3.3 Vnos premora v številko v imeniku

Če je vaš SE140 povezan s centralo, je morda treba vnesti premor v shranjeno številko. Tako ima centrala dovolj časa, da se poveže z zunanjo linijo. Premor se ponavadi shrani za dostopno kodo centrale (npr. 9).








- 1 Ko shranjujete številko, pritisnite in zadržite , dokler se na zaslonu ne pokaže P. Nato nadaljujte s shranjevanjem številke.

5.3.4 Urejanje številke v imeniku



- 1 Pritisnite , nato pa .
 - 2 Pomikajte se s  ali s  do številke, ki jo želite.
 - 3 Vnesite številko v imeniku, sestavljeno iz dveh števk, npr. 07.
 - 4 Vnesite novo telefonsko številko.
-  **Nasvet**
- Pritisnite , da izbrišete števko.

- 5 Pritisnite  za potrditev. *Prikaže se naslednji vnos, ki je na voljo.*
- 6 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.3.5 Brisanje vnosa v imenik

- 1 Pritisnite , nato pa .
- 2 Pomaknite se s  ali s  do številke, ki jo želite.
- 3 Vnesite dvomestno številko imenika, npr. 07.
- 4 Večkrat pritisnite , da izbrišete številko, dokler ne zaslišite potrditvenega piska.
- 5 Pritisnite  za potrditev.
- 6 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.4 Klicna tipka

Tipki  ali  imajo predhodno shranjeni številki za klicanje s pritiskom ene tipke. Te številke so odvisne od vaše države in omrežja.



Klicne tipke lahko nastavite tako, boste ob pritisku nanje

klicali številke, shranjene v imeniku slušalke.

Opomba

Predhodno shranjene številke vam ponavadi omogočajo dostop do storitev, ki jih ponuja vaše omrežje, vendar pa je to odvisno od vaše države in omrežja.

5.4.1 Klicanje številke na klicni tipki



1 Pritisnite in zadržite  ali **2** , dokler ne zaslišite piska.



Številka se prikaže in pokliče.

2 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.4.2 Določitev klicne tipke vnosa v imenika

1 Pritisnite .

2 Pomikajte se s  ali s  do vnosa, ki ga želite.


3 Pritisnite in zadržite  ali **2** , dokler ne zaslišite piska.

Vnos imenika je sedaj prav tako shranjen na klicno tipko.

4 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.5 Identifikacija klica in dnevnik klicev

Če ste naročeni na identifikacijo klica (CLI) in v primeru, da identiteta klica ni zadržana, se bo prikazala številka klicočega.

1 Za preklon med prikazom identifikacije klicočega in časom / datumom, pritisnite .

Opomba


- Če telefonska številka ni na voljo za vhodne klice, se bo na slušalki prikazalo ----.
- Podatki o vhodnem klicu se bodo razlikovali glede na državo in omrežnega operaterja. Nekateri operaterji lahko zaračunajo naročnino za storitev identifikacije klica.


5.5.1 Dnevnik klicev

Dnevnik klicev vsebuje podrobnosti o zgrešenih in prejetih klicih. Vnosi so

prikazani v kronološkem zaporedju, z zadnjim klicem na vrhu seznama.


☰ Opomba

- Dnevnik lahko sprejme podrobnosti do 10 klicev.
- Ko je dnevnik klicev poln, novi klic nadomesti najstarejšega na seznamu.
- Ko si ogledujete dnevnik klicev pritisnete , da si ogledate datum in čas klica (če je na voljo v omrežju).





Ko imate zgrešene klice (vhodne klice, ki jih niste sprejeli), bo na zaslonu vseh slušalk prijavljenih na telefonsko postajo, utripala ikona . Če se za ogled dnevnika klicev uporabi ena slušalka, bo ikona na drugih slušalkah še naprej utripala (samo uporabniki t.i. multipackov).

5.5.2 Ogled in klicanje iz dnevnika klicev





- 1 Pritisnite .
 - *Prikaže se zadnji klic.*

- *Medtem ko si ogledujete seznam klicev, ikona  miruje.*


Ikona bo utripala, ko si boste ogledovali nesprejete klice.



- 2 Pomikajte se s  ali s  po dnevniku klicev.
- 3 Pritisnite  za klicanje številke, ki je prikazana, ali  za vrnitev v stanje pripravljenosti.

5.5.3 Kopiranje številke iz dnevnika klicev v imenik






- 1 Pritisnite .
- 2 Pomikajte se s  ali s  do številke, ki jo želite skopirati.
- 3 Pritisnite .
Prikaže se naslednji razpoložljivi vnos v imenik (01–20).

☰ Opomba




- Ko se premikate skozi imenik, se prikažejo že shranjeni vnosi.
- Če je imenik poln, na zaslonu utripata - in shranjena številka.

- 4 Vnesite dvomestno število vnosa v imenik 01–20.
Prikaže se telefonska številka.
- 5 Pritisnite  za potrditev.
- 6 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.5.4 Branje vnosa iz dnevnika klicev

- 1 Pritisnite .
- 2 Premikajte se s  ali s  do številke, ki jo želite izbrisati.
- 3 Pritisnite .
Zaslišite potrditveni pisk in prikaže se naslednji vnos ali ----, če je seznam prazen.
- 4 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.5.5 Branje celotnega dnevnika klicev

- 1 Pritisnite .
- 2 Pritisnite in zadržite , dokler ne zaslišite piska.
Zaslon prikaže ----.
- 3 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.






5.6 Ponovno klicanje

Ponovno lahko pokličete katerokoli od zadnjih petih klicanih številke. Številke imajo lahko do 24 števk.







5.6.1 Ponovno klicanje zadnje številke

- 1 Pritisnite , nato pa pritisnite .
Zadnja klicana številka se prikaže in pokliče.





5.6.2 Ogled in klicanje številke s seznama za ponovno klicanje

- 1 Pritisnite .
Prikaže se zadnja ponovno klicana številka.
- 2 Če je treba, se premaknite s  ali s , da prikažete številko, ki jo želite.
- 3 Pritisnite , da pokličete številko, ali , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.6.3 Kopiranje številke za ponovno klicanje v imenik




- 1 Pritisnite  in se premikajte s  ali s  do vnosa, ki ga želite skopirati.
- 2 Pritisnite .
Prikaže se prva vnesena številka v imenik, ki je na voljo.
- 3 Vnesite številko vnosa v imenik 01–20.
Prikaže se telefonska številka.
- 4 Pritisnite  za potrditev, nato pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.6.4 Brisanje vnosa s seznama ponovnega klicanja


- 1 Pritisnite  in se pomikajte s  ali s  do številke, ki jo želite izbrisati.
- 2 Pritisnite .
Zaslišali boste potrditveni pisk in prikazal se bo naslednji vnos ali ----, če je seznam prazen.

- 3 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

5.6.5 Brisanje celotnega seznama ponovnih klicev

- 1 Pritisnite .
- 2 Pritisnite in zadržite , dokler ne zaslišite piska.
Zaslon prikazuje ----.
- 3 Pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

6 Osebne nastavitve

Uporabite gumb , da odprete meni in prilagodite nastavitve vašega telefona, da ustrezajo vašim željam.

6.1 Spreminjanje glasnosti in tona zvonjenja



Opozorilo

Ko telefon zveni, ne držite slušalke preblizu ušesu, saj lahko to poškoduje vaš sluh.

Izberite med:


- šestimi stopnjami glasnosti 0–5 (0 = izključeno, 5 = največja stopnja);
- 10 melodijami zvonjenja.

1 Pritisnite .

2 Pritisnite  ali , da prilagodite stopnjo glasnosti zvonjenja.

3 Pritisnite številko na tipkovnici od 1 do 9, da izberete melodijo zvonjenja.
Predvaja se vzorčni ton zvonjenja.


4 Pritisnite , da shranite nastavitve.

5 Sedaj lahko prilagodite nastavitve datuma in časa ali pritisnete , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

Če 15 sekund ne pritisnete nobenega tipke, se slušalka vrne v stanje pripravljenosti.

6.2 Nastavitev datuma in časa






Če ste se naročili na omrežno identifikacijo klica, se čas samodejno nastavi, ko prejmete prvi klic.

1 Dvakrat pritisnite .
Zaslon prikazuje:
01-01 00:00.

2 Vnesite datum in čas, tako da uporabite obliko:
DD – dan
MM – mesec
HH – ura
MM – minuta
Na primer: 21 06 09 30 za 21. junij ob 9.30.





6.3 Vkllop / izkllop piskov


Tone za tipke na tipkovnici lahko vključite ali izključite.

- 1 Trikrat pritisnite .
Zaslon prikazuje bPPP I.
- 2 Pritisnite  ali , da preklopite med
1 = vklopljen in
2 = izklopljen.
- 3 Pritisnite , da shranite nastavitve.
- 4 Sedaj lahko prilagodite način klica ali pritisnete , da se vrnete v stanje pripravljenosti.


6.4 Način klica

Privzeti način klica za SE140 ustreza vaši državi in omrežju. Te nastavitve običajno ni treba spreminjati.

- 1 Štirikrat pritisnite .
Zaslon prikazuje - I- ali -2-.
- 2 Pritisnite  ali , da preklopite med 1 = ton in 2 = pulz.
- 3 Pritisnite , da shranite nastavitve.

- 4 Sedaj lahko prilagodite način priklica (glejte spodaj) ali pritisnite , da se vrnete v stanje pripravljenosti.





6.5 Način priklica


Gumb  se uporablja z nekaterimi omrežnimi storitvami in PABX*/storitvami centrale.

Ne bo vam treba spremeniti teh nastavitvev, razen če vam bodo tako svetovali.

Opomba






Ne moremo zagotoviti uporabe vašega SE140 na vseh PAXB.

- 1 Petkrat pritisnite .
Na zaslonu se prikaže FLASH in trenutna nastavitvev.
- 2 Pritisnite  ali , da se premikate med 1 (utrip 1 s priklicem časovnega premora) ali 2 (utrip 2 s priklicem časovnega premora).
- 3 Pritisnite , da shranite nastavitve.

- 4 Sedaj lahko uredite samodejno predpono ali pritisnete , da se vrnete v stanje pripravljenosti.




6.6 Samodejna predpona

SE140 lahko nastavite tako, da razkrije klicano številko in jo nadomesti z drugo številko. Obe številki imata lahko skupaj do 24 števk.

- 1 Šestkrat pritisnite . Na zaslonu se prikaže (---- ------).
- 2 V prvem nizu prostorčkov vnesite številko, ki jo želite razkriti (največ 4 števke). Pritisnite  ali , da premikate drsnik.
- 3 Premaknite drsnik na začetek drugega niza prostorčkov.
- 4 Vnesite številko, s katero želite zamenjati prvo.
- 5 Pritisnite , da jo shranite.
- 6 Sedaj lahko zamenjate sistemsko številko PIN ali pritisnete , da se vrnete v stanje pripravljenosti.

6.7 Spreminjanje sistemske številke PIN

Sistemska številka PIN je štirimestna koda, ki se uporablja kot varnostna kontrola, ko menjavate nekatere nastavitve. Privzeta sistemska številka PIN je 0000. Lahko jo zamenjate s številko po želji.



- 1 Sedemkrat pritisnite . Na zaslonu se prikaže [0000]------.
- 2 Vnesite trenutno številko PIN in pritisnite .
- 3 Vnesite novo številko PIN in pritisnite , da potrdite in se vrnete v stanje pripravljenosti.

Opomba

Prosimo, da si zabeležite svojo številko PIN. Če jo boste pozabili, boste morali ponovno nastaviti slušalko.

6.8 Ponovna nastavitve slušalke

Slušalki lahko povrnete privzete nastavitve.

- 1 Odstranite baterije iz slušalke.
- 2 Pritisnite in zadržite , medtem ko ponovno vstavljate baterije.
*Na zaslonu se prikaže
BBBBBBBBBBBBBB.*
- 3 Pritisnite .

Opomba

Ko ste ponovno nastavili slušalko, boste morda morali ponovno vnesti kodo vaše države.



Privzete nastavitve slušalke so:

- Ton zvonjenja **1**
- Glasnost zvonjenja **3**
- Glasnost slušalke **3**
- Imenik Nespremenjen
- Dnevnik klicev Prazen
- Seznam ponovnega klicanja Prazen
- Zaklepanje tipkovnice Izključen
- Ura 00:00
- Način izbiranja **1** (ton)


- Sistemska številka PIN 0000

6.9 Zaklepanje tipkovnice


Preprečite slučajno izbiranje med prenašanjem tako, da zaklenete tipkovnico.

- 1 Pritisnite in zadržite ,
*Tipkovnica se zaklene in
na zaslonu se prikaže .*

Opomba

Še vedno lahko sprejmete klic s pritiskom na , medtem ko je slušalka zaklenjena. Po končanem pogovoru bo slušalka še vedno zaklenjena. Če pritisnete tipko, medtem ko je tipkovnica zaklenjena, se na slušalki za tri sekunde prikaže 0000.

6.10 Odklepanje tipkovnice

- 1 Da odklenete tipkovnico, ponovno pritisnite in zadržite .


7 Prijava

Na eno telefonsko postajo lahko prijavite do 5 slušalk. Dodatne slušalke se morajo prijaviti na telefonsko postajo, preden jih lahko uporabljate.

☰ Opomba

- Spodaj opisana navodila se nanašajo izključno na SE140. Če želite prijaviti slušalko drugega proizvajalca, bodo navodila verjetno drugačna. V tem primeru se obrnite na proizvajalca dodatne slušalke.
- Preden lahko prijavite ali odjavite slušalke, je treba vnesti sistemsko številko PIN. Privzeta številka PIN je 0000.

7.1 Prijavljanje slušalke

- 1 Na telefonski postaji pritisnite in približno za tri sekunde držite .


☰ Opomba

Telefonska postaja lahko sprejme prijavo s slušalke v 90 sekundah.

Če pritisnete , prekličete prijavo.

- 2 Na slušalki pritisnite in zadržite .

Prikaže se `[ODE - - - - -]`.

- 3 Vnesite sistemsko številko PIN (privzeta nastavev 0000) in pritisnite .

Če najde telefonsko postajo in je številka PIN pravilna, se slušalka prijavi in določi se naslednja razpoložljiva številka slušalke. Ta številka se prikaže na slušalki skupaj z nastavitvijo časa.


☰ Opomba

- Slušalka SE140 je lahko hkrati prijavljena samo na eno telefonsko postajo. Če želite prijaviti slušalko na drugo postajo, morate ponoviti postopek prijave.
- Slušalka SE140, prijavljena na telefonsko postajo SE145, bo delovala s tajnico.


- Če poskušate dodati drugo slušalko na postajo, na kateri je že prijavljenih 5 slušalk, zaslon prikazuje zviti pomišljaj, dokler se ne povrne v neprijavni zaslon.

7.2 Odjava slušalke

Za odjavo ene slušalko, lahko uporabite drugo slušalko. Sušalke, ki je ne uporabljate, ne morete odjaviti.

- 1 Odstranite baterije, nato pritisnite in zadržite , medtem ko ponovno vstavljate baterije.

Utripata ikoni  in .

- 2 Spustite gumb . *Slušalka išče telefonsko postajo in nato prikaže vse druge slušalke, ki so na njej pripravljene, npr. 2-3-4-5.*

- 3 Vnesite številko slušalke, ki jo želite odjaviti.

- 4 Vnesite sistemsko številko PIN (privzeta nastavitev je 0000).

- 5 Pritisnite , da potrdite. *Izbrana slušalka se odjavi.*

8 Vzdrževanje in zamenjava

8.1 Čiščenje

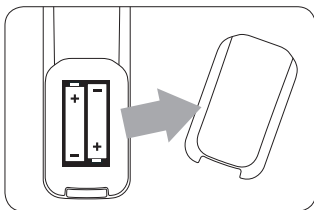
- Slušalko in telefonsko postajo preprosto očistite z vlažno (ne moko) ali antistatično krpo.
- Nikoli ne uporabljajte loščila, saj lahko poškoduje izdelek.
- Nikoli ne uporabljajte suhe krpe, saj lahko ta povzroči statični šok.

8.2 Kako zamenjati baterijo

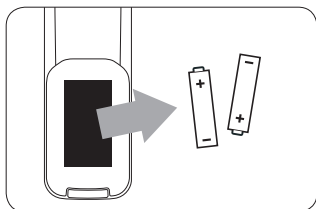
Opozorilo

Vedno uporabljajte polnilne baterije AAA.

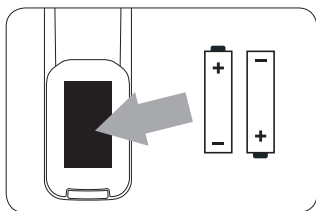
- 1 Snemite pokrov za baterije.



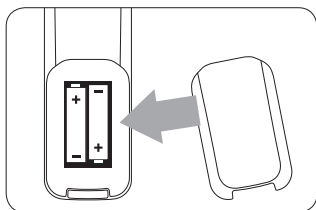
- 2** Odstranite stare baterije.



- 3** V slušalko vstavite nove baterije.



- 4** Ponovno namestite pokrov za baterije.



9 Tehnični podatki


Življenjska doba baterij in doseg

Čas pogovora in čas pripravljenosti





Ko je baterija popolnoma napolnjena, znaša čas pogovora za SE140 približno 10 ur, čas pripravljenosti pa okrog 150 ur.

Opozorilo za nizko stanje baterije

Stanje baterije je prikazano levo zgoraj na zaslonu slušalke.

Ko se zniža stanje baterije, slišite pisk vsako minuto (med pogovorom) in utripati začne ikona . Če postane stanje baterije zelo nizko, se telefon samodejno izključi kmalu po opozorilu.

Približna stanja polnosti baterije so:

-  popolnoma napolnjena
-  delno napolnjena
-  postaja prazna
-  utripa – skoraj prazna

Vrsta baterije

Baterije, ki se uporabljajo na vašem SE140, so AAA NiMh 550 mAh.

Opozorilo za izven dosega

V idealnih razmerah je doseg telefona do 50 metrov v prostoru in 300 metrov na prostem. Ko se med pogovorom približujete stopnji izven dosega, vas na to slušalka opozori s piskom.

Če se slušalka umakne iz tega dosega, zaslišimo pisk za napako, klic se izgubi in nekatere druge funkcije niso na voljo. Če jih boste skušali uporabiti, boste slišali pisk za napako, če je seveda le-ta vključen.

Ko se vrnete nazaj v območje dosega telefonske postaje, slušalka še enkrat zapiska.

Opomba

Pisk za napako deluje je, če je vključ (glejte str. 28 »6.3 Vklop / izklop piskov«).

10 Pogosta vprašanja

www.philips.com/support

Polnjenje

Ikona ne utripa, ko slušalko postavim na telefonsko postajo.

- Slabi stik baterije – malo premaknite slušalko.
- Umazan stik – očistite stik baterije s krpo, navlaženo z alkoholom.
- Baterija je polna – ni je potrebno polniti.

Klici

Ni tona klicanja

- Ni napajanja – preverite povezave. Ponovno nastavite telefon: izključite ga in ga ponovno vključite nazaj v omrežje.
- Baterije so prazne – polnite baterije najmanj 24 ur.

- Ste predaleč od telefonske postaje – približajte se k telefonski postaji.
- Napačen telefonski kabel – uporabite priloženi telefonski kabel.
- Telefonski adapter (ko je potreben) ni povezan na telefonski kabel – povežite telefonski adapter (ko je potreben) na telefonski kabel.

Slaba kakovost zvoka

Telefonska postaja je preblizu električnim napravam, stenam iz armiranega betona ali kovinskim okvirjem vrat. Umaknite telefonsko postajo najmanj en meter od električnih naprav.

Utripa ikona

- Slušalka ni prijavljena na telefonsko postajo – prijavite slušalko na postajo.
- Ste predaleč od telefonske postaje – pomaknite se bližje k bazi.

Ni tona zvonjenja

Ton zvonjenja je izključen.
Povečajte glasnost.

Storitev identifikacije klica (CLI) ne deluje

Preverite vašo naročniško razmerje pri vašem omrežnem operaterju.

Imenik

Ne morem shraniti vnosa v imenik

Imenik je poln. Izbrišite vnos, da sprostite pomnilnik.

Zaslon

Ni zaslona

- Poskusite napolniti ali zamenjati baterije.
- Poskusite odklopiti in vklopiti napajanje telefonske postaje.

Ne morem prijaviti še eno slušalko

Dosegli ste največje število 5-ih prijavljenih slušalk. Zaslona prikazuje zviti pomišljaj. Morate odjaviti slušalko ali naročiti prijavo nove slušalke.

Motnje

Šumne motnje na vašem radiu ali televiziji

Telefonska postaja ali napajalnik sta preblizu. Umaknite ju, kolikor je možno.

11 Kazalo

D

Daj kličočega na čakanje in se odzovi na drugi klic **19**

Dodaj vnos v imenik **21**

Dostop do seznama zadnjih klicanih števil **10, 25**

G

Glasnost slušalke **9, 10, 18**

I

Identificiraj kličočega **23**

Identifikacija kličočega **23**

Izbriši številko s seznamom zadnjih klicanih števil **26**

Izbriši vnos iz dnevnika klicev **25**

Izbriši vnos iz imenika **22**

K

Kličiči **17**

Kličiči iz imenika **17**

Končaj klic **10, 18**

Konferenčni klic **19**

Krmari po meniju **13**

N

Namesti baterije **14**

Napolni baterije **14**

Nastavi datum in čas **27**

Nastavi glasnost slušalke **18**

Nastavi glasnost zvonjenja **27**

Nastavi možnost priklica **28**

Nastavi način klicanja **28**

Nastavi ton zvonjenja **27**

Nastavi zaznavanje prefiksa in nadomestnega klicanja **29**

O

Odjavi slušalko **32**

Ogled dnevnika klicev **24**

Ogled vnosov v imenik **21**

P

Pogosto zastavljena vprašanja **35**

Pokličiči drugo slušalko **19**

Pokličiči omrežno glasovno pošto **20**

Pokličiči slušalko **12**

Pokličiči številko iz dnevnika klicev **17**

Pokličiči s predhodnim vnosom **17**

Ponastavi slušalko **30**
Pregled baze **12**
Pregled slušalke **9**
Preklopi med notranjimi in
zunanjimi klici **19**
Premikanje po meniju **13**
Prenesi zunanji klic na drugo
slušalko **19**
Prijava slušalko na bazo **31**
Prikaži ikone in simbole **11**
Prikluči bazo **13**

R
Recikliraj telefon **6**

S
Shrani številko iz dnevnika
klicev v imenik **24**
Shrani številko s seznama
zadnjih klicanih števil
v imenik **26**
Sprejemi klic **9, 18**
Spremeni glasnost
zvonjenja **27**
Spremeni sistemski PIN **29**
Spremeni telefonske številke
one-touch **23**
Spremeni ton zvonjenja
slušalke **27**

T
Tajnost **18**
Tipke na slušalki **9**
Tipke one-touch **22**

U
Uredi številko na gumbu one-
touch **22**
Uredi vnos v imenik **22**

V
Varnostne informacije **4**
Vklopi / izklopi pisk tipk **28**
Vklopi / izklopi slušalko **10**
Vklopi / izklopi tajnost **18**
Vsebina škatle **8**

Z
Zakleni tipkovnico **30**



© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Reproduction in whole or in part is prohibited without
the written consent of the copyright owner.

Document order number : 3111 285 35642

